



L'Associazione Culturale "La Meiro", con sede a Luserna San Giovanni (To), da anni si occupa della promozione della cultura e delle danze delle vallate occitane del Piemonte, diffondendo in Italia e all'estero il patrimonio storico e coreutico di questa area geografica.

Con la presente, l'associazione ringrazia il Comune di Erdevik e "Slovacko Kulturno Prosvetno Društvo" per l'invito alla manifestazione che avrà luogo ad Erdevik (Serbia) dal 13 al 17 agosto in occasione dei venti anni di "Dani Preobraženja", e auspica che tale incontro possa ulteriormente cementare l'amicizia tra le due comunità, in uno spirito di fratellanza e collaborazione.

"La Meiro", in tale circostanza, è onorata di portare il saluto della Regione Piemonte e del suo Presidente Sergio Chiamparino.

Kulturno društvo "La Meiro", sa sedištem u Luserna San Giovanni (Torino), promoviše kulturu - muziku i igre - Italijanske regije Pijemont, preciznije njegovih okitanskih dolina.

Vec dugi niz godina prezentujemo i širimo, kako u Italiji tako i u inostranstvu, folklornu baštinu tog istorijsko-geografskog područja.

Zahvaljujemo se Mesnoj zajednici Erdevik i Slovačkom kulturno-prosvetnom društvu iz Erdevika na pozivu za učestvovanje na, ovogodišnjoj, manifestaciji "Dani Preobraženja".

Nama - "La Meiro" - je pripala izuzetna čast i zadovoljstvo da Vam uručimo pozdrave Pijemonta - stanovnika, institucija, kao i predsednika Sergia Chiamparina - sa željom, da ova poseta jos snaznije učvrsti međusobno prijateljstvo i produbi zajedničku saradnju.

Kultúrny spolok "La Meiro", so sídlom v Luserna San Giovanni (Turín) prómjuje kultúru - hudbu a hry - talianskeho regiónu Piemont, konkrétne jeho okitánskych údolí.

Už dlhé roky prezentujeme a šírime, ako v Taliansku tak aj v zahraničí, folklórne dedičstvo tejto historicko-geografickej oblasti.

Dakujeme miestnemu spoločenstvu Erdevík a Slovensko kultúrnemu-osvetovému spolku z Erdevíka za pozvanie na tohtoročnej manifestácii "Dni premenenia".

My - "La Meiro" - máme tú česť a potešenie Vám preniesť pozdravy z Piemontu - od obyvateľov, inštitúcií ako aj predsedu Sergia Chiamparina - so žiadosťou, aby táto návšteva ešte viac zosilnela toto priateľstvo a prehlbila spoločnú spoluprácu.

Il presidente dell'associazione "La Meiro"

Adriano Bozzer